TOÀ ÁN NHÂN DÂN **QUẬN LIÊN CHIỂU-TP ĐÀ NẴNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 21 /2018/QĐST-DS	*Liên Chiểu, ngày 29 tháng 11 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN LIÊN CHIỂU, THÀNH PHỐ ĐÀ NẴNG

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Hữu Vinh.
Các Hội thẩm nhân dân:
1. Bà Huỳnh Thị Lệ
2. Ông Nguyễn Công Chi

Căn cứ vào các Điều 584, 589 Bộ luật dân sự và các Điều 212, 213, 235 và 246 Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số: 146/2018/TLST - DS ngày 24.9.2018 về việc "Yêu cầu bồi thường thiệt hại ngoài hợp đồng".

XÉT THẤY

Tại phiên tòa, các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- **Nguyên đơn:** Ông **Hồ Q,** sinh năm 1946. Địa chỉ: tổ 65 phường Hòa Khánh B, quận Liên C, Tp Đ N.

- **Bị đơn**: Ông **Hồ Ngọc D,** sinh năm 1978**.** Địa chỉ: số 332 Âu Cơ, tổ 72, phường Hòa Khánh B, quận L C, TP Đ N.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Hồ Ngọc D chấp nhận bồi thường cho ông Hồ Q 75.718.059 đồng, số tiền bồi thường thiệt hại do sức khỏe của ông Hồ Q bị xâm phạm trong thời hạn 60 ngày, tính từ ngày 29/11/2018.

Kể từ ngày ông Hồ Q có đơn yêu cầu thi hành án, nếu ông Hồ Ngọc D không trả tiền như đã thỏa thuận nêu trên, thì hàng tháng phải chịu tiền lãi theo mức lãi suất được quy định tại Điều 357, 468 Bộ luật dân sự trên số tiền phải thực hiện nghĩa vụ trả nợ tương ứng với thời gian chậm thi hành án.

Án phí dân sự sơ thẩm: Ông Hồ Ngọc D phải chịu là 3.785.902 đồng.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nơi nhận:
- Các đương sự;
- VKSND quận Liên Chiểu;
- Chi cục THADS quận Liên Chiểu;
- Lưu.

Trần Hữu Vinh